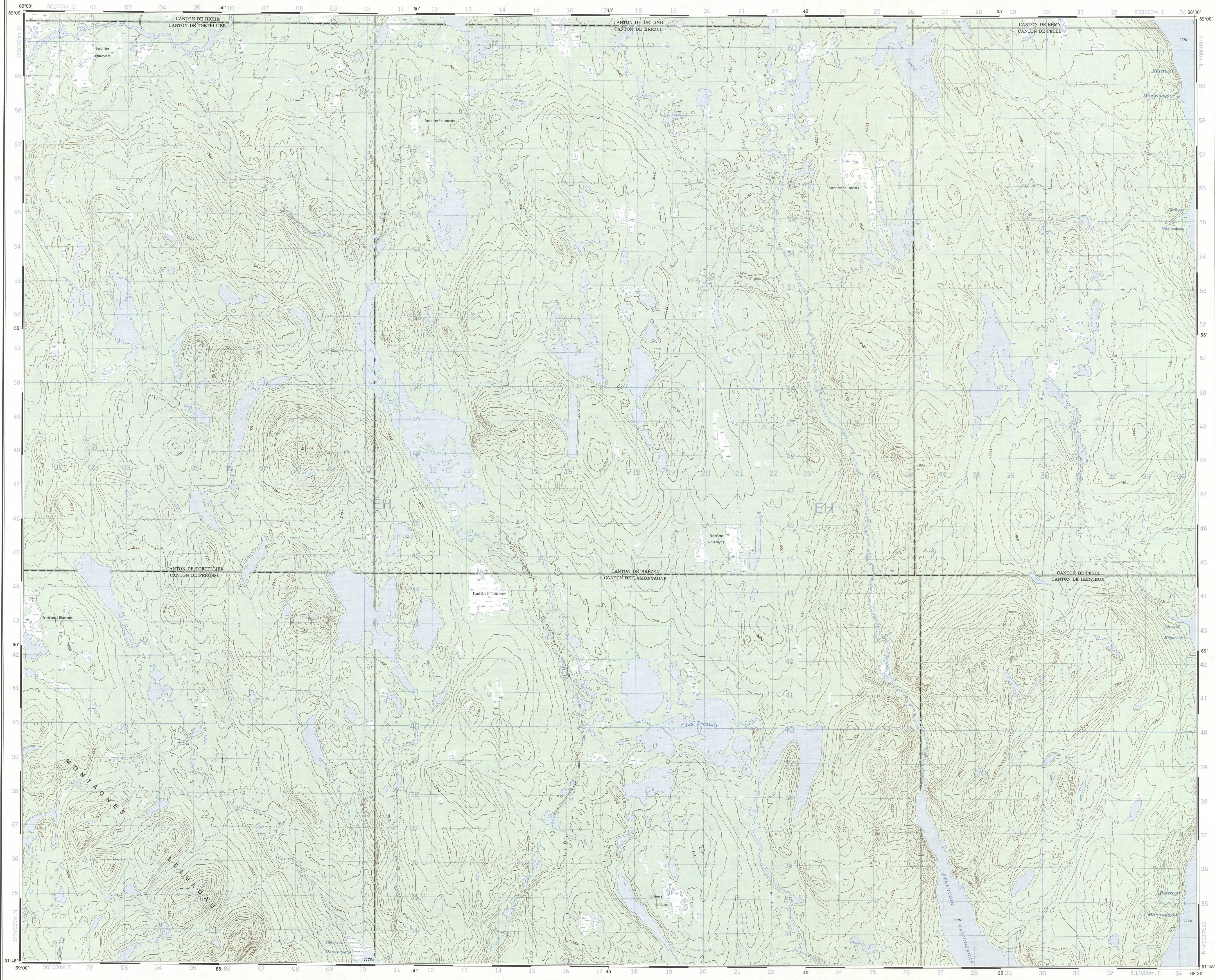




Produced by the SURVEY AND MAPPING BRANCH,
DEPARTMENT OF ENERGY, MINES AND RESOURCES.
Updated from aerial photographs taken in 1975. Published in
1981.

Copies may be obtained from the Canada Map Office,
Department of Energy, Mines and Resources, Ottawa,
or your nearest map dealer.

© 1981. Her Majesty the Queen in Right of Canada.
Department of Energy, Mines and Resources.

Roads: Routes:
car track: de terre:
trail, cut line or portage: sentier, percée ou portage:
FOR COMPLETE REFERENCE SEE REVERSE SIDE POUR UNE LISTE COMPLÈTE DES SIGNES VOIR AU VERSO

LAC PÉCAUDY

COMTÉ DE SAGUENAY
QUÉBEC

Scale 1:50 000 Échelle

Miles 1 0 1 2 3
Mètres 1000 2000 3000 4000
Yards 1000 2000 3000 4000

Information concerning location and precise elevation of bench
marks can be obtained by writing to the Geodetic Survey, Survey
and Mapping Branch, Ottawa.

CONVERSION SCALE FOR ELEVATIONS
Metres 30 20 10 0 100 200 300 400
Feet 100 50 0 100 200 300 400

CONTOUR INTERVAL, 50 FEET
Elevations in Feet above Mean Sea Level
North American Datum 1987
Transverse Mercator Projection

On peut obtenir des renseignements sur le lieu et l'altitude exacte des
repères de nivellement en écrivant aux Levés géodésiques, Direction des
levés et de la cartographie, Ottawa.

ÉCHELLE DE CONVERSION DES ALTITUDES
Mètres 30 20 10 0 100 200 300 400
Pieds 100 50 0 100 200 300 400

EQUIDISTANCE DES COURBES 50 PIEDS
Altitudes en pieds
Système de référence géodésique nord-américain, 1987
Projection Transverse de Mercator

Établie par la DIRECTION DES LEVÉS ET DE LA CARTOGRAPHIE,
MINISTÈRE DE L'ÉNERGIE, DES MINES ET DES RESSOURCES.
Mise à jour 1 jour 1 jour de publication. Dernière mise à jour, 1975. Publié en
1981.

Ces cartes sont en vente au Bureau des Cartes du Canada,
ministère de l'Énergie, des Mines et des Ressources, Ottawa,
ou chez le marchand le plus près.

© 1981. Sa Majesté La Reine du Chef du Canada.
Ministère de l'Énergie, des Mines et des Ressources.

Military users,
refer to this map as:
Référence de cette carte
pour usage militaire

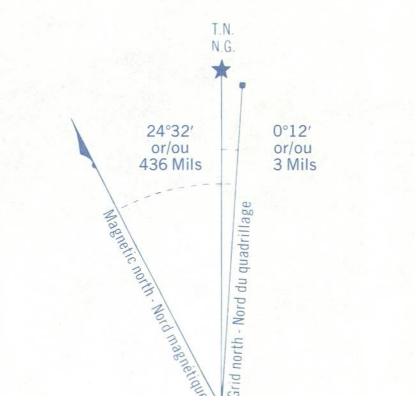
SERIES A 761 SÉRIE
MAP 22 N/15 CARTE
EDITION 2 MCE ÉDITION

GLOSSAIRE GLOSSARY

Abandonner	Abandonner
Aérodrome	Airfield
Alcôve	Alcove
Aménagement	Aménagement
Chemin d'eau	Watercourse
Défilé de mine	Mine Shaft
Défilé	Defile
Douane	Customs
Eau	Water
Feraille	Junk Yard
Feraille à flammes	String Bag
Fosse	Ditch
Fosse à l'âge d'or	Senior Citizens Home
Gaz	Gas
Ligne arpentée	Survey Line
Limites de ville	City Limits
Parc	Park
Pâturage	Pasture
Puits de pétrole	Oil Wells
Région	Region
Station de ski	Ski Area
Terrain de golf	Golf Course
Usine de filtration	Filtration Plant

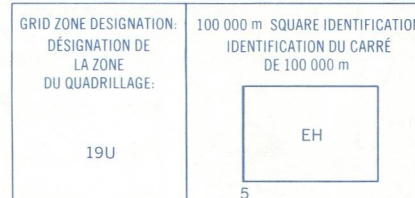
ABBREVIATIONS ABBREVIATIONS

Abandonné, ex	Abandoned
Bureau de poste	Post Office
Centre électrique	Power House
Cimetière	Cemetery
Comité	Committee
Élévateur	Elevator
Gendarmes Royaux Canadien	Royal Canadian Mounted Police
Hôpital	Hospital
Micromètre	Microscope
Municipalité	Municipality
Poste de travail	Work Station
Région inférieure	Indian Reserve
Région	Region
Tramway	Trolley

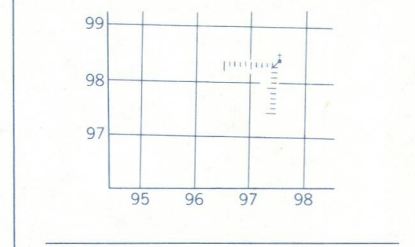


Use diagram only to obtain numerical values
APPROXIMATE MEAN DECLINATION, 1981
FOR CENTRE OF MAP
Annual change, decreasing, 7.5°
Utiliser le diagramme que pour obtenir les valeurs numériques
DECLINATION MOYENNE APPROXIMATIVE
AU CENTRE DE LA CARTE EN 1981
Variation annuelle, décroissante, 7.5°

ONE THOUSAND METRE UNIVERSAL TRANSVERSE MERCATOR GRID ZONE 19 QUADRILLAGE DE MILLE MÈTRES TRANSVERSE UNIVERSEL DE MERCATOR



EXAMPLE OF METHOD USED TO GIVE A REFERENCE TO NEAREST 100 METRES EXEMPLE DE LA MÉTHODE EMPLOYÉE POUR FIXER DES REPÈRES À 100 MÈTRES PRÈS



REFERENCE POINT CHURCH - EGLISE (see above) (ci-dessus)

EASTING: Road number on grid line immediately to left of point.

ABSCISSE: Noter le chiffre de la ligne du quadrillage immédiatement à gauche du repère.

Estimate north of a square from this line westward to point.

Estimer le nombre de diagonales du carré entre cette ligne et le repère en direction est.

NORTHING: Road number on grid line immediately below point.

ORDONNÉE: Noter le chiffre de la ligne du quadrillage immédiatement en dessous du repère.

Estimate north of a square from this line northward to point.

Estimer le nombre de diagonales du carré entre cette ligne et le repère en direction nord.

GRID REFERENCE 975044

REFERENCE AU QUADRILLAGE 975044

Nearest similar grid reference 100 000 metres (about 62 miles) La prochaine référence semblable est à 100 000 mètres (environ 62 miles)

TABLEAU D'ASSEMBLAGE DU SYSTÈME NATIONAL DE RÉFÉRENCE CARTOGRAPHIQUE

68°30'	23 C/3	23 C/2	23 C/1
52°15'	22 N/4	22 N/15	22 N/16
51°30'	22 N/11	22 N/10	22 N/9
68°30'	51°30'	51°30'	68°30'

INDEX TO ADJOINING MAPS OF THE NATIONAL TOPOGRAPHIC SYSTEM

LAC PÉCAUDY
22 N/15
EDITION 2